

**Zeitschrift:** Plan : Zeitschrift für Planen, Energie, Kommunalwesen und Umwelttechnik = revue suisse d'urbanisme

**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung für Landesplanung

**Band:** 40 (1983)

**Heft:** 1-2

**Rubrik:** Vorschau

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

plan 3/83 vom März bringt unter anderem folgende Beiträge:

## Planen

Anhand von drei Beispielen zeigt Jürg Krähenbühl, Mitarbeiter der Metron AG, in seinem Artikel «Raumplanung und Strassenbau», dass ein direkter Zusammenhang zwischen Raumplanung und Strassenbau besteht.



## Wasser

Hans-Peter Widmer, dipl. Ing. ETH, schreibt zum Schwerpunktsthema «Wasser» über die Trinkwasseraufbereitung am Beispiel Basel. Rheinwasser wird über Bodenfiltration aufbereitet und anschliessend als Grundwasser gewonnen.



## VLP-Nachrichten

Am 27./28. Januar 1983 hat in Braunwald ein Kurs, organisiert von der Schweizerischen Vereinigung für Landesplanung (VLP), über «Entwicklungsaufgaben und Ortsplanung in Fremdenverkehrsorten» stattgefunden. «plan» bringt eine gekürzte Wiedergabe der anlässlich dieser Tagung gehaltenen Referate.



die Architektur in den Zusammenhang mit dem Leben der Schulgemeinschaft ebenso wie mit der Rolle der Schule als Kulturzentrum zu stellen, ob nun erster Spatenstich, Grundsteinlegung und Richtfest geschildert werden oder wie im Architekturunterricht der Waldorfschulen der in jedem Menschen steckende Architekt geweckt werden soll. Den Gedanken einer Baukunst als sichtbare Pädagogik entfalten besonders anschaulich auch die Abschnitte über Schulgarten und Hofbeplanzung, Klassenraumgestaltung, Saal und Bühne als Herzstück des Schulbaus und die pädagogische Funktion von Farbe, Bild und Baumaterial.

Das **Planungsamt des Kantons Bern** sucht für die Dauer von drei bis vier Jahren einen

## Architekten ETH oder HTL

mit Nachdiplomabschluss in Raumplanung als rechte Hand des Projektleiters für die Durchführung der See- und Flussufergesetzgebung vom 6. Juni 1982.

Erwartet wird eine initiative Persönlichkeit mit praktischer Erfahrung in raumplanerischer Tätigkeit und Verhandlungsgeschick im Verkehr mit Behörden und Privaten.

Geboten wird eine interessante und vielseitige Tätigkeit mit Verbindungen zur Orts- und Regionalplanung.

Stellenantritt nach Vereinbarung. Besoldung nach kantonalem Dekret.

Anmeldetermin 14. Februar 1983.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen wie Lebenslauf, Ausbildungsnachweis, Referenzen und Foto sind zu richten an

**Planungsamt der Baudirektion  
des Kantons Bern**  
Gerechtigkeitsgasse 36, 3011 Bern